

**III. Eranskina / Anexo III**

Diru-laguntzaren zuriketa
Justificación de Subvención

BFAREN 186/2013 FD
DF de DFB 186/2013

Euskara Zerbitzua / Servicio de Euskera

Aldizkariak euskaraz – 2014 /

Publicaciones periódicas en euskera - 2014

E4

Data / Fecha

Erregistro zk./
Nº de registro**ESKATZAILEAREN DATUAK / DATOS DE LA SOLICITANTE**

IFZ / NIF	Deiturak eta izena, izendura edo sozietatearen izena / Apellidos y nombre o razón social
-----------	--

PROIEKTUAREN DATUAK / DATOS DEL PROYECTO

Proiektua/Proyecto		
Jasotako kopurua / Cantidad recibida	Hasierako aurrekontua / Presupuesto inicial	Betearazitako aurrekontua / Presupuesto ejecutado

BETEARAZITAKO AURREKONTUA / PRESUPUESTO EJECUTADO**SARRERAK / INGRESOS**

1. ESKATZAILEAREN EKARPENA / APORTACIÓN DE LA SOLICITANTE	€
2. DIRU-LAGUNTZA PUBLIKOAK / SUBVENCIONES PÚBLICAS	
Dekretu honetan emandako diru-laguntza / Subvención concedida en este decreto	€
Estatua / Estado	€
Eusko Jaurlaritza / Gobierno Vasco	€
Udalak / Ayuntamientos	€
Beste batzuk / Otros	€
3. ERAKUNDE PRIBATUEN EKARPENAK / APORTACIONES DE ENTIDADES PRIVADAS	€
4. JARDUERAREN SARRERAK / INGRESOS PROPIOS DE LA ACTIVIDAD	€
5. BESTE SARRERA BATZUK / OTROS INGRESOS	€
GUZTIRA / TOTAL	€

GASTUAK / GASTOS

1. LANGILEEN GASTUAK / GASTOS DE PERSONAL	€
2. KANPOKO ZERBITZUAK / SERVICIOS EXTERIORES	
a) Errentamenduak / Arrendamientos	€
b) Konponketa eta kontserbazioa / Reparación y conservación	€
c) Garraioak / Transportes	€
d) Aseguru-primak / Primas de seguros	€
e) Zabalkunde gastuak, publizitatea eta propaganda / Gastos de difusión, publicidad y propaganda	€
f) Hornidurak (ura, argia, telefonoa...) / Suministros (agua, luz, teléfono, ...)	€
g) Garbiketa / Limpieza	€
h) Kanpoko kontratazioak / Contrataciones externas	€
i) Material grafikoa, ikus-entzunezkoa, eta abar editatzea / Edición material gráfico, audiovisual, etc.	€
j) Ekoizleko eta muntatzeko gastuak / Gastos de producción y montaje	€
k) Kanpoko beste zerbitzu batzuk / Otros servicios exteriores	€
3. FINANTZA-GASTUAK / GASTOS FINANCIEROS	€
4. KUDEAKETA HOBETZEKO TRESNETAN EGINIKO GASTUAK / GASTOS INSTRUMENTOS DE MEJORA DE LA GESTIÓN	€
5. INBERTSIOAK / INVERSIONES	€
6. BESTE BATZUK / OTROS	€
GUZTIRA / TOTAL	€

--	--	--

[illegible]

--	--	--

[illegible]

1 Eranskin honetako "Betearazitako aurrekontua" taulan, zenbatekoren batekin agertzen den gastu-sailkapen bakoitzeko fitxa bana bete (personal-gastuak izan ezik)

¹ Rellenar una ficha por cada clasificación de gasto que figure con algún importe en la tabla "Presupuesto Ejecutado" del presente anexo (excepto gastos de personal)

--	--	--

ERANTSITAKO DOKUMENTAZIO OSAGARRIA / DOCUMENTACIÓN ADICIONAL ADJUNTADA
Diruz lagundutako jardueren garapenari buruzko azalpen-memoria ¹ <i>Memoria explicativa del desarrollo de las actividades subvencionadas</i> ¹
Ekitaldian sortutako materialaren aleak ² <i>Ejemplares del material creado en el ejercicio</i> ²

¹ Honako hauek zehaztu behar dira: noraino burutu diren jarduerak, eskaini diren zerbitzuak eta bete diren eginkizunak, bai eta diruz lagundutako proiekturako erabili diren giza baliabideak eta baliabide materialak ere.

² Paperean zein formatu elektronikoan. Material guztian agertu behar da material horrek Bizkaiko Foru Aldundiaren babesa jaso duela, hala zehazten baita foru dekretu honetako artikuluetan.

¹ Se debe especificar, en este sentido, el grado de ejecución de las mismas, indicando los servicios ofrecidos y las funciones realizadas desde el mismo, así como los recursos humanos y materiales destinados al proyecto subvencionado.

² Tanto en formato papel como formato electrónico. En todo el material deberá hacerse constar el patrocinio de la Diputación Foral de Bizkaia, conforme a lo especificado en el articulado del presente Decreto Foral.

JARDUERAREN SARRERAK / INGRESOS PROPIOS DE LA ACTIVIDAD	
Bazkideen kuotengatiko sarrerak (Zenbatekoa) Ingresos de cuotas de socios y socias (Importe)	
Publizitatearekin lortutako sarrerak (Zenbatekoa) Ingresos por publicidad (Importe)	
Aldizkariaren salmenta zuzenarekin lortutako sarrerak (Zenbatekoa) Ingresos por venta directa de la publicación (Importe)	
Jardueraren beste sarrera propio batzuk (Zenbatekoa) Otros ingresos propios de la actividad (Importe)	
GUZTIRA / TOTAL ¹	

¹ Zenbatekoa bat etorri behar da eranskin honetako aurrekontuaren "Jardueraren sarrerak" partidarekin.

¹ Debe coincidir con el importe que, sobre la partida "Ingresos propios de la actividad", se ha reflejado en el presente anexo.

AUTOFINANTZAKETA / AUTOFINANCIACIÓN
Autofinantzaketaren portzentajea (%) ¹ : %
<i>Porcentaje de autofinanciación (%)</i> ¹ %

¹ Portzentaje bat da, ekitaldiko sarrera guztien batura (diru-laguntza publikoetatik datozenak eta jasotako diru-laguntzaren zenbatekoa kontuan izan gabe) sarrera osoen arabera erakusten duena.

¹ Como cálculo porcentual que refleje la suma de todos los ingresos que han tenido lugar durante el ejercicio reflejados en el presupuesto del Anexo III – E4 (salvo los procedentes de las subvenciones públicas y la cantidad solicitada), en relación con los ingresos totales.

PROIEKTUARI ESKAINITAKO DEDIKAZIOA / DEDICACIÓN AL PROYECTO	
Proiektua aurrera eramaten parte hartu duten pertsonen kopurua <i>Número de personas que participarán en la ejecución del proyecto</i>	Ordu-dedikazioa (urteko ordu guztiak) <i>Dedicación horaria estimada (en horas totales/año)</i>

Bilbo, 2015eko rena

Bilbao, a de de 2015

Sinadura / Firma